

建立一个新苏格兰： 独立的苏格兰在世界占据一席之地

BUILDING A NEW
SCOTLAND

摘要

苏格兰是一个历史悠久、地理位置独特的国家，版图一直延伸到北海和北大西洋。苏格兰与英格兰接壤，并与英国其他地区有着紧密的联系，海陆交通延伸至北极以及世界各地。独立后，苏格兰将成为世界舞台上一个新的主权国家 - 世界上最北端的非北极国家 - 并与我们的近邻和不列颠群岛上最亲密的朋友保持牢固的关系。

独立将意味着苏格兰在国际社会中占据一席之地；能够与其他 **193** 个联合国成员国并驾齐驱，加入欧盟，拥有保护其公民和在全球经济中繁荣发展所需的权力。

独立还意味着苏格兰可以决定自己希望在世界舞台上成为什么样的国家 - 一个基于自身价值观和原则行事、促进人权和发展、与其他国家和国际组织建立伙伴关系以应对全球挑战的国家。独立的苏格兰将成为优秀的全球公民，为苏格兰人民谋福祉，努力实现和平与安全。

本摘要以及“建立一个新苏格兰”系列的第十一份文件阐述了本届苏格兰政府针对独立的苏格兰在世界占据一席之地的提议。全文提供了关于这些提议的更多细节，针对提议的证据分析，以及其来源的参考。

独立苏格兰的国防、和平与安全

国防与人民的安全是每个独立国家政府的首要职责。本文阐述独立的苏格兰将如何从现代化、高效和灵活的国防与安全能力中获益。

独立的苏格兰将拥有自己的武装部队，通过现代化合同招募兵员，并对退伍军人提供强有力的支持。关于未来武装力量能力的决策将通过专家主导的全面国防与安全审查确定。此举将可确保规划和能力能够应对独立时的威胁环境和地缘政治挑战。这符合苏格兰作为独立国家的优先要务 - 加入北约、致力于欧盟的“共同安全与国防政策”，并与英国和其他主要战略伙伴建立合作互利的国防安全关系。

本届苏格兰政府提议，独立的苏格兰将申请加入北约，并在独立公投后尽早寻求与北约领导人展开对话。它将承诺国防开支占国内生产总值 (GDP) 的 **2%**，并认可北约对投资于国防能力的持久承诺。

作为欧盟的一部分，本届苏格兰政府也将充分参与欧盟的共同安全与国防政策。苏格兰将为支持全球和平与安全的使命作出贡献，并在此过程中加入充分致力于基于国际规则的体

系和多边主义的国际大家庭。

独立苏格兰国防和安全政策的第三大支柱，是我们与最近邻国英国和爱尔兰的关系。独立的苏格兰将以我们与不列颠群岛其他国家和政府之间的牢固关系为基础，确保我们的共同安全。

本届苏格兰政府将规定，独立苏格兰的国防政策基础，是仅参与合法、经苏格兰内阁批准并经苏格兰议会授权的海外军事行动。此外，独立后应以最安全、最迅速的方式从苏格兰撤走核武器。这些提议都不会限制苏格兰采取自卫行动或加入北约的能力。

作为优秀全球公民的独立苏格兰

在现有分权解决方案的范围内，苏格兰已竭力成为优秀的全球公民。苏格兰在应对全球贫困、气候变化以及人权和平等保护威胁方面发挥着自身的作用。

本届苏格兰政府将凭借完全的独立权力，致力于实现联合国设定的官方发展援助 (ODA) 占国民总收入 0.7% 的目标，并设立专门负责国际发展的新部长级职位。独立的苏格兰也将能够把 0.7% 的承诺写入法律。这将为苏格兰提供可观的援助预算，从而帮助世界上最贫穷的国家。

作为在多边组织中拥有发言权并占据席位的独立国家，苏格兰还可以在应对气候和生物多样性危机方面作出更多努力，为地球和人类作出积极的贡献。苏格兰可以与包括“全球南方”在内的其他国家一起发声，捍卫他们对气候正义的看法，并倡导全球疫苗公平或债务减免。

作为独立的国家，苏格兰可以直接谈判，成为英国尚未签署或批准的条约、公约或协议的缔约国。这包括修订后的欧洲社会宪章，其中规定了一系列关于工资、工人权利和代表权以及工时等方面的权利。作为独立的国家，苏格兰可以与志同道合的伙伴合作，推进雄心勃勃的进步议程，并在国际论坛上达成符合我们价值观和利益的协议。

未来的网络

独立意味着在世界各地现有网络的基础上更进一步，开发新的网络。

独立能让苏格兰第一次拥有专门的外交网络，从而能够致力于促进和保护苏格兰的利益。除了为我们的公民提供必要的领事支持外，这样的网络还将推动苏格兰成为创新、贸易和投资的中心。独立公投后，本届苏格兰政府将开始增强我们的海外领事和外交网络的能力，以及国防和国际安全所需的职能，同时继续发展我们支持苏格兰贸易和投资的能力。独立的苏格兰可以利用其优势施加国际影响，反映苏格兰在 21 世纪的优先要务，提高我们的声量，并确保我们充分利用独立在国内外所带来的新的权力和责任。

结论

独立将有助于苏格兰延续和增强其与不列颠群岛和世界各地的现有关系，并与新伙伴发展合作，以保护和推动苏格兰人民的安全与繁荣。

独立能够让我们有机会在国际发展、气候变化和环境等问题上作出更多贡献。

苏格兰已经在世界舞台上作出了力所能及的贡献。有了独立的权力，我们可以发挥自身优势，并在国际社会中确立与他国平等的国际地位。

© 苏格兰政府 2024 版权所有

苏格兰政府发布于 2024 年 3 月

由 APS Group Scotland, 21 Tennant Street, Edinburgh EH6 5NA 为苏格兰政府制作
PPDAS1420414 (03/24)